

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 21 (1903)
Heft: 25

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnement:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:
Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Konkurse. — Faillites. — Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Internationale Wechselkurse. — Internationaler Arbeitsmarkt. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Ämtlicher Teil — Partie officielle

Konkurse. — Faillites. — Faillimenti.

Konkureröffnungen. — Ouvertures de faillites.
(B.-G. 281 und 282.) (L. P. 281 et 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizubehalten.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Kt. St. Gallen. Konkursamt Wil. (140)
Gemeinschuldnerin: Frau Diem-Sigg, Bertha, Holzfabrik in Mühlu, wohnhaft in Wil.
Datum der Konkurseröffnung: 12. Januar 1903.
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 28. Januar 1903, nachmittags 3 Uhr, im «Schweizerhof» in Wil.
Eingabefrist: Bis 26. Februar 1903.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (114)
Failli: Gauverit, Calixte, cuirs et crêpines, rue de la Fontaine, 19.
Date de l'ouverture de la faillite: 12 janvier 1903.
Première assemblée des créanciers: 26 janvier 1903, à 10 heures du matin, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 1^{er} étage.
Délai pour les productions: 21 février 1903.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.
(B.-G. 249 u. 260.) (L. P. 249 et 260.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Fribourg. Office des faillites de la Sarine, à Fribourg. (115)
Failli: Chatton, Théophile, à Fribourg.
Délai pour interter l'action en opposition: 31 janvier 1903.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (109)
Failli: Jaton, Gustave, charcutier, rue St-François, à Lausanne.
Délai pour interter l'action en opposition: 3 février 1903.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation
(B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (102)
Failli: Riesen, Ernest, ci-devant maître d'hôtel à Porrentruy.
Délai pour interter l'action en opposition: 31 janvier 1903 inclusivement.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.
(B.-G. 280.) (L. P. 280.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (108)
Failli: Goumaz, Léon, ancien boulanger, Chailly sur Lausanne.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 décembre 1902.

Date du prononcé de suspension: 30 décembre 1902.
Date pour demander la liquidation: 31 janvier 1903.
Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (111)
Failli: Wittmer, Jules, agent d'affaires, rue de la Tour de l'Île, 1.
Délai d'opposition à la clôture: 31 janvier 1903.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.
(B.-G. 285.) (L. P. 285.)

Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (105)
Gemeinschuldner: Müller, Jakob, Zimmermeister, Feldstrasse 145, in Zürich III.
Datum der Konkurseröffnung: 20. März 1902.
Datum des Schlusses: 16. Juni 1902.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (103/4)
Failli: Stierlin, Henri, représentant, à Lausanne.
Date de la clôture: 7 janvier 1903.

Failli: Curchod, Charles, boulanger, à Lausanne.
Date de la clôture: 10 janvier 1903.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (112/13)
Faillis: Champion & Co, marchands de timbres-poste, à Genève.
Date de la clôture: 8 janvier 1903.
Failli: Champion, F.-A. drien, marchand de timbres-poste, à Genève.
Date de la clôture: 15 janvier 1903.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich. Konkursamt Enge in Zürich II. (96')
Aus dem Konkurse des Hagenbuch-Leuthold, Ulrich, am Bleicherweg in Zürich II, werden Freitag, den 30. Januar 1903, nachmittags von 2 Uhr an, im Saale des Hotel «Rigi» in Enge-Zürich II, gegen Barzahlung öffentlich versteigert:
a. An Werttiteln:
Schuldbriefe per Fr. 4500, 11,000, 4000, 6000, 6585, 6585 u. 12,000, haftend auf Liegenschaften in Zürich III;
Schuldbriefe per Fr. 8000, 15,000, 6000, 50,000, 15,000, 5000, 9000, 8000, 15,000, 6000, 15,000, 17,800, 20,000, 13,307, 9,000, 40,000, 5000, 4000, 5000, 5000 und 3000, haftend auf Liegenschaften der Konkursmasse Hagenbuch in Zürich III, Wipkingen und Altstetten, 3 Anteilscheine der Baugesellschaft Daheim;
10 Prioritätsaktien der Mech. Steinschleiferei Meilen.
b. Eine Anzahl Verlustscheine in verschiedenen grösseren und kleineren Beträgen.
c. Zwei Guthaben von zusammen Fr. 2500.

Kt. Zürich. Konkursamt Oberstrass in Zürich IV. (82')
Aus dem Konkurse des Hagenbuch-Leuthold, Ulrich, wohnhaft am Bleicherweg Nr. 37, in Zürich II-Enge, kommen Dienstag, den 17. Februar 1903, nachmittags 4 Uhr, im Restaurant zum «Anker» des Herrn Hans Stegfried am Wasser in Wipkingen-Zürich IV auf öffentliche Steigerung:

- 1) 21 Aren 80 m² Bauland an der Leuthold- und Habsburgstrasse in Wipkingen, Kat.-Nr. 880.
 - 2) Die ideelle Hälfte an 3 Aren 63 m² Land (zukünftiges Weggebiet) im Neuhofquartier-Wipkingen.
 - 3) Die ideelle Hälfte an 2 Aren 87,2 m² Land (zukünftiges Weggebiet) von der Habsburg- bis zur Höngerstrasse.
- Grenzen und Grunddienstbarkeiten laut Grundprotokoll.
Die Gantbedingungen liegen hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Basel-Stadt. Konkursamt Basel-Stadt. (106)
Gemeinschuldner: Sagnol-Botzke, Louis, gew. Inhaber der Firma «L. Sagnol, Diskonto- und Immobilien-Geschäft».
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Samstag, den 24. Januar 1903, nachmittags von 1 1/2 Uhr an, im Lagerhaus der Schweiz. Bundesbahnen in Basel.
Verwertungsgegenstände: 146 Kisten Gaolin.

Kt. Basel-Stadt. Konkurskreis Basel-Stadt. (107)
Konkurs Gebr. Lüdlin in Basel.
II. Liegenschaftengant den 23. Februar 1903, nachmittags 2 Uhr, in der Wirtschaft «Rycken», Neuwelt bei Basel, über:
1) Ruchfeld Nr. 88, haltend 360 m², mit Wohngebäude.
2) » 89, » 250 m², mit Wohngebäude.
I. Liegenschaftsgant gleichen Orts und Tages, über:
3) Ruchfeld Nr. 90, haltend 581 m² Bauplatz, mit Fundamenten für zwei Neubauten.
Grundbuch Mönchenstein C. 130/131.
Amtliche Schätzung: ad 1 Fr. 25,600; ad 2 Fr. 18,300; ad 3 Fr. 5,810.
Die Steigerungsbedingungen liegen beim Konkursamt Arlesheim und beim unterzeichneten Schriftführer der Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
D^r Alf. Stückelberg, Advokat, Basel.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle Internationale Wechselkurse

	Schweiz		Amsterdam		Deutschland		(Sichtkurse) Italien		London		Paris		Wien		New York
	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	Geld	Brief	60 Tage
	Fr.	Fr.	fl.	fl.	Mk.	Mk.	L.	L.	per 1 £	per 1 £	Fr.	Fr.	fl.	fl.	
Schweiz															
pr. Fr. 100.—															
3. Januar	—	—	—	—	81.25	81.33	99.90	100.—	Fr. 25.13 ¹ / ₂	25.18 ¹ / ₂	perte ¹ / ₂	¹ / ₂	95.15	95.30	—
10. "	—	—	—	—	81.28	81.30	99.77 ¹ / ₂	98.87 ¹ / ₂	25.14	25.19	¹ / ₂	¹ / ₂	95.22 ¹ / ₂	95.37 ¹ / ₂	—
17. "	—	—	—	—	81.29	81.34	99.90	100.—	25.14 ¹ / ₂	25.19 ¹ / ₂	¹ / ₂	¹ / ₂	—	—	—
Amsterdam															
3. Januar	207.80	207.50	—	—	168.60	168.70	207.20	207.40	l. 12.10	12.15	205 ¹ / ₂	205 ¹ / ₂	197.55	197.75	—
10. "	207.35	207.60	—	—	168.63	168.75	207.15	207.35	12.10 ¹ / ₂	12.15 ¹ / ₂	205	205 ¹ / ₂	197.60	197.80	—
17. "	207.45	207.65	—	—	168.70	168.80	207.35	207.55	12.11	12.16	205 ¹ / ₂	205 ¹ / ₂	197.60	197.80	—
Deutschland															
pr. Mk. 100.—															
3. Januar	122.97 ¹ / ₂	123.05	59.25	59.30	—	—	122.90	123.—	Mk. 20.43	20.48	121 ¹ / ₂	121 ¹ / ₂	117.05	117.25	Mk. 4 = 94 ¹ / ₂ cts.
10. "	122.95	123.01 ¹ / ₂	59.26	59.31	—	—	122.82 ¹ / ₂	122.92 ¹ / ₂	20.43	20.48	121 ¹ / ₂	121 ¹ / ₂	117.12 ¹ / ₂	117.32 ¹ / ₂	94 ¹ / ₂
17. "	122.95	123.—	59.25	59.29	—	—	122.85	122.95	20.45	20.50	121 ¹ / ₂	121 ¹ / ₂	117.12 ¹ / ₂	117.30	94 ¹ / ₂
Italien															
pr. Lire 100.—															
3. Januar	100.10	100.20	—	—	81.32	81.35	—	—	l. 25.10	25.15	perte ¹ / ₂	prime ¹ / ₂	95.25	95.45	—
10. "	100.12 ¹ / ₂	100.22 ¹ / ₂	—	—	81.36	81.44	—	—	25.10 ¹ / ₂	25.15 ¹ / ₂	n ¹ / ₂	n ¹ / ₂	95.35	95.50	—
17. "	100.—	100.12 ¹ / ₂	—	—	81.30	81.40	—	—	25.14	25.19	n ¹ / ₂	n ¹ / ₂	95.20	95.35	—
London															
pr. £ 1.—															
3. Januar	25.15	25.16	12.11 ¹ / ₂	12.12 ¹ / ₂	£100=204.48	204.50	25.12 ¹ / ₂	25.14 ¹ / ₂	—	—	25.13 ¹ / ₂	25.14 ¹ / ₂	£100=239.55	239.55	4.83 ¹ / ₂
10. "	25.16 ¹ / ₂	25.16 ¹ / ₂	12.12 ¹ / ₂	12.13 ¹ / ₂	204.58	204.72	25.12 ¹ / ₂	25.14	—	—	25.12 ¹ / ₂	25.13 ¹ / ₂	239.50	239.70	4.83 ¹ / ₂
17. "	25.18 ¹ / ₂	25.19 ¹ / ₂	12.13	12.14	204.73	204.84	25.15	25.17	—	—	25.14 ¹ / ₂	25.15 ¹ / ₂	239.70	239.90	4.83 ¹ / ₂
Paris															
pr. Fr. 100.—															
3. Januar	100.05	100.03 ¹ / ₂	48.18 ¹ / ₂	48.23 ¹ / ₂	81.32 ¹ / ₂	81.34 ¹ / ₂	99.92 ¹ / ₂	100.02 ¹ / ₂	Fr. 25.11 ¹ / ₂	25.16 ¹ / ₂	—	—	95.22 ¹ / ₂	95.32 ¹ / ₂	£ 1 = Fr. 5.18 ¹ / ₂
10. "	100.12 ¹ / ₂	100.22 ¹ / ₂	48.22 ¹ / ₂	48.27 ¹ / ₂	81.39	81.45	99.90	100.—	25.11 ¹ / ₂	25.16 ¹ / ₂	—	—	95.30	95.42 ¹ / ₂	5.18 ¹ / ₂
17. "	100.13 ¹ / ₂	100.17 ¹ / ₂	48.24	48.28	81.41	81.46	100.05	100.15	25.11 ¹ / ₂	25.16 ¹ / ₂	—	—	95.37 ¹ / ₂	95.50	5.18 ¹ / ₂
Wien															
pr. Kr. 100.—															
3. Januar	—	—	—	—	85.34	85.40	104.92 ¹ / ₂	105.02 ¹ / ₂	Kr. 23.85	23.98	103 ¹ / ₂	104 ¹ / ₂	—	—	—
10. "	105.—	105.05	—	—	85.30	85.35	104.90	105.—	23.90 ¹ / ₂	24.00 ¹ / ₂	103 ¹ / ₂	103 ¹ / ₂	—	—	—
17. "	104.95	105.01 ¹ / ₂	—	—	85.32	85.37	104.85	104.95	23.93 ¹ / ₂	24.03 ¹ / ₂	103 ¹ / ₂	103 ¹ / ₂	—	—	—
New York															
pr. \$ 1.—															
3. Januar	5.15 ¹ / ₂	5.16	—	—	4.18 ¹ / ₂	4.19 ¹ / ₂	5.14 ¹ / ₂	5.17	—	—	5.14 ¹ / ₂	5.15 ¹ / ₂	—	—	—
10. "	5.19 ¹ / ₂	5.16 ¹ / ₂	—	—	4.19 ¹ / ₂	4.19 ¹ / ₂	5.14 ¹ / ₂	5.17	49 ¹ / ₂ d. ²)	49 ¹ / ₂ d. ²)	5.14 ¹ / ₂	5.15 ¹ / ₂	—	—	—
17. "	5.16 ¹ / ₂	5.16 ¹ / ₂	—	—	4.19 ¹ / ₂	4.20 ¹ / ₂	5.15	5.17 ¹ / ₂	48 ¹ / ₂ d. ²)	48 ¹ / ₂ d. ²)	5.14 ¹ / ₂	5.15 ¹ / ₂	—	—	—

1) Die Kurse für Amsterdam, Deutschland und Wien sind Dreimonats-Kurse. 2) Per 60 Tage Sicht.

Verschiedenes — Divers.

Internationaler Arbeitsmarkt. Wie Dr. Jastrow in seinem «Arbeitsmarkt» schreibt, wies das Gepräge des deutschen Arbeitsmarktes im ersten Teil des Jahres 1902 noch dunklere Züge auf, als selbst das Jahr 1901. Bis zum August war der Andrang der Arbeitssuchenden in Deutschland in jedem einzelnen Monat erheblich stärker als im entsprechenden Monat des vorangegangenen Jahres. Dazu lastete gleich im Januar und Februar eine erhebliche Arbeitslosigkeit auf dem Arbeitsmarkt, die einen heftigen Konkurrenzkampf der Arbeitssuchenden um jede offene Stelle entbrennen liess. Im Gefolge dieses Kampfes stellte sich ein allmählicher Rückgang der Lohnsätze ein, der nur in den Gewerben aufgehalten wurde, die, wie z. B. die Buchdruckerei, durch Tarifvereinbarungen die Lohnsätze auf eine bestimmte Anzahl von Jahren festgelegt hatten. Die Bewegung des Angebotes am Arbeitsmarkt zeigte erst vom September an eine Wendung zum Besseren, insofern der Andrang zwar noch immer stark, aber doch nicht mehr die Höhe der entsprechenden Monate im Vorjahre erreichte. Zweifellos war die Gesamtlage des Arbeitsmarktes im Jahre 1902 ungünstiger als 1901, da der Andrang der Arbeitssuchenden durchschnittlich stärker war. Aber das Hoffnung erweckende Moment, das in der Gestaltung des Andranges seit September liegt, gibt dem Jahre einen doch etwas ermutigenden Abschluss. Im Vorjahre begannen die schweren Monate erst mit der Winterzeit; in diesem Jahre können wir konstatieren, dass seit September die Verschlechterung gegenüber dem Vorjahre merklich nachgelassen hat. Diese günstige Wendung auf dem Arbeitsmarkt wird auch durch die Bewegung in der Zahl der Beschäftigten während des abgelaufenen Jahres vollauf bestätigt. Wenn man die Zu- und Abnahme in den einzelnen Monaten während der letzten beiden Jahre vergleicht, so ergibt sich zwar, dass in einzelnen Monaten des Vorjahres weit stärkere Neueinstellungen vorkamen als in den elf Monaten des Berichtsjahres. Aber charakteristisch ist, dass im Berichtsjahre die Entlassungen weit hinter dem Vorjahre zurückblieben. 1901 sind 8 Monate mit einer Abnahme in der Zahl der Beschäftigten zu zählen, 1902 nur 3. Namentlich zeigt sich von Juli 1902 ab eine wenn auch schwache, so doch andauernde Zunahme in der Zahl der Beschäftigten, die erst im November unterbrochen wird. Diese Zunahme fällt um so mehr auf, als in den entsprechenden Monaten des Vorjahres die Zahl der Beschäftigten durchweg abgenommen hatte.

Wenn die Besserung auf dem Arbeitsmarkt auch nicht genügt, um dem kommenden Jahre ein günstiges Prognostikon zu stellen, so hat sie doch einen vorübergehenden Gewinn für den Arbeitsmarkt gebracht: die Arbeitslosigkeit, die auch in diesem Winter noch stark zu werden droht, ist nicht in dem Ansturm und in dem Umfang hereingebrochen, wie im vorigen Jahre und wie in anderen Ländern. Im Gegensatz zu Deutschland zeigt der Arbeitsmarkt in einem Teil des Auslandes seit September eine jähe Abnahme der Arbeitslosigkeit. Dies gilt ausser von Frankreich und Oesterreich-Ungarn ganz besonders von England. Während dort im vorigen Winter die Krise sich weniger betrüblich gezeigt hatte, als in Deutschland, ist es dieses Jahr gerade umgekehrt.

In England betrug die Zahl der Arbeitslosen im November 1902 4,8 % gegen 3,8 im November 1901. Diese Arbeitslosenziffer bezieht sich nur auf die Mehrzahl der organisierten Arbeiter, während für die nicht organisierten eine Zählung nicht vorhanden ist. Nach einer Reihe von Beobachtungen aber soll gerade unter der unorganisierten Arbeiterschaft die Beschäftigungslosigkeit während der letzten Wochen ganz ausserordentlich stark gestiegen sein. Viele Tausende von ungelerten Arbeitern bewerben sich vergeblich in den Arbeitsnachweisen um Stellung. Eine grosse Zahl von ihnen nimmt den Dienst im Heere als die letzte Stellung an. In allen grösseren Städten

wurden Sammlungen zur Unterstützung der Arbeitslosen eröffnet. Frankreich zeigt gegenüber dem Vorjahre sogar ein erhebliches Steigen der Arbeitslosenziffer. Während im November des Vorjahres 8 % Arbeitslose durch die Arbeitersyndikate gemeldet wurden, sind es im November 1902 11 %. Günstig für den Arbeitsmarkt fiel die Beendigung des grossen Kohlengräberstreiks ins Gewicht, während sich die Lage im Baugewerbe, in der Seidenindustrie und in einigen Branchen der Nahrungsmittelgewerbe verschlechterte. Eine deutliche Abnahme des Beschäftigungsgrades kommt auch auf dem Arbeitsmarkt Danemarks zum Ausdruck, wo durch mehrere geschäftliche Zusammenbrüche in Kopenhagen viele gewerbliche Betriebe in Mitleidenschaft gezogen wurden. In Oesterreich-Ungarn haben einige Industriezweige über zunehmenden Absatzmangel zu klagen. Die österreichisch-ungarischen Tafelglasfabriken haben sich daher gezwungen, eine wesentliche Einschränkung der Produktion von Januar 1903 ab eintreten zu lassen. Eine ungünstige Wendung ist auch in dem Geschäftsgang einiger Branchen des Textilgewerbes festzustellen. Besonders schlecht ist der Beschäftigungsgrad in den Leinwand-Spinnereien, in den Jutewebereien und vor allem in der Tuchindustrie. Selbst in dem Lande, das bisher von der Krise gänzlich verschont geblieben ist, in den Ver. Staaten, hat die Konjunktur ihren Höhepunkt überschritten. Der «Arbeitsmarkt» hält die Beurteilung der Lage durch den Präsidenten der Great Northern-Bahn, J. J. Hill, für richtig, welcher ausführte, dass gegenüber der ungeheuren Ueberproduktion an Fabrikaten mit einer baldigen Reaktion zu rechnen sei. Ob sich diese Reaktion in den Formen einer heftigen Krise oder ob infolge der starken Kartellierung der Industrie der Rückgang sich in rubigeren Bahnen vollziehen werde, lasse sich nicht sagen; soviel stehe indessen fest, dass der inländische Markt die ungemäss gestiegene Produktion nicht länger mehr aufzunehmen vermöge. Schon jetzt gebe es vereinzelte Betriebe, die ihre Fabrikate nicht mehr glatt abzusetzen vermögen. In der Stahlindustrie haben sogar schon Betriebsinstellungen stattgefunden, durch die einige hundert Arbeiter ihre bisherige Beschäftigung verloren haben. Vorübergehende Betriebseinschränkungen haben auch im Bergbau wegen ungenügender Wagenstellung stattgefunden. Bei den Gruben im Pittsburger Bezirk betrug diese Einschränkung Ende November 50 % der regelmässigen Förderung.

Wie der Arbeitsmarkt im laufenden Jahre sich gestalten wird, hängt nicht so sehr von Faktoren des inländischen Wirtschaftslebens ab, als vielmehr von der Entwicklung des gewerblichen Lebens in den Ver. Staaten. Die Leistungsfähigkeit der amerikanischen Produktion drängt nach einer Steigerung des ausländischen Absatzes. Je schärfer der amerikanische Wettbewerb sich geltend machen wird, desto schwerer wird es halten, die Ansätze der Besserung zu einer die gewerbliche Krise überwindenden Stärke zu entwickeln. Ausländische Konkurrenz auf dem heimischen Markte würde um so nachteiliger wirken, da infolge der starken Verminderung des Lohnneinkommens während des abgelaufenen Jahres die Aufnahmefähigkeit der breiten Massen der Bevölkerung gegenüber 1901 noch weiter abgenommen haben dürfte.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Oesterreichisch-ungarische Bank.

	7. Januar.	15. Januar.	7. Januar.	15. Januar.
	Kronen.	Kronen.	Reichsm.	Reichsm.
Metzirkulation	1,406,958,461	1,411,188,533	Notencirkulation	1,578,218,260
auf das Ausland	60,000,000	60,000,000	Kurzfall. Schulden	217,832,129
auf das Inland	816,898,140	249,820,918		198,378,860

Konkurrenz-Eröffnung.

Die Kreisdirektion II der Schweizerischen Bundesbahnen in Basel eröffnet hiermit Konkurrenz über die Lieferung von

100 Tonnen Mineralöl.

Nähere Auskunft über die Qualitätsvorschriften und Lieferungsbedingungen erteilt die Materialverwaltung der Schweizerischen Bundesbahnen in Basel, an welche die Offerten, unter Beilage eines Qualitätsmusters von 2 kg, bis spätestens den 28. Januar 1903 (mit Verbindlichkeit bis 14. Februar 1903) schriftlich einzureichen sind.

Basel, den 20. Januar 1903.

Kreisdirektion II

(121) der Schweizerischen Bundesbahnen.

Aktienbrauerei zum Gurten vorm. Jucker, Wabern-Bern.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 31. Januar 1903, nachmittags 3 Uhr, bei Herrn A. Zimmermann z. Oberen Jucker, Spitalgasse-Schauplatzgasse, Bern.

Traktanden:

- 1) Vorlage der Jahresrechnung und Bilanz per 30. September 1902.
- 2) Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Rechnungsrevisoren und Decharge-Erteilung an den ersteren.
- 3) Beschlussfassung über Verwendung des Betriebsergebnisses.
- 4) Bericht über Rekonstruktion der Gesellschaft, eventuell Beschlussfassung über Verkaufsunterhandlungen.
- 5) Wahl zweier Rechnungsrevisoren und deren Suppleanten für das Jahr 1902/1903.
- 6) Erneuerungswahl für die laut Statuten austretenden Mitglieder des Verwaltungsrates und Ersatzwahl infolge Demission ausscheidender Mitglieder.
- 7) Unvorhergesehenes.

Bilanz, Rechnung über Gewinn und Verlust und Revisionsbericht liegen 8 Tage vor der Generalversammlung zur Einsicht der Tit. Aktionäre im Bureau der Brauerei in Wabern auf, wo auch die zur Teilnahme an der Generalversammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Vorweisung der Aktien erhoben werden können. [110]

Wabern, den 20. Januar 1903.

Der Verwaltungsrat.

Schweiz. Volksbank, Uster.

Wir kündigen hiemit unsere sämtlichen im Monat Januar 1900 ausgegebenen

4 1/4 % Obligationen

zur Rückzahlung per 30. April 1903, nämlich:
à Fr. 500 Nr. 72522/38, 72554/9, 77160/4;
» » 1000 » 72712/28, 73420/518;
» » 5000 » 71133/8, 71147/57.

Nach Ablauf der Kündigungsfrist hört die Verzinsung auf. Wir offerieren den Inhabern die Konversion in

3 3/4 % Obligationen al pari

auf 3 Jahre fest, auf den Inhaber oder Namen lautend, mit Halbjahres Coupons. [114]

Uster, den 19. Januar 1903.

Die Direktion.

Excursions Suisses

(Société anonyme).

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi, 4 février 1903, à 4 heures de l'après-midi, au siège social, Place du Port, 2, à Genève.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1902.
 - 2° Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
 - 3° Délibération, approbation des comptes, décharge à donner au conseil.
 - 4° Révocation d'un administrateur.
 - 5° Election de deux commissaires-vérificateurs pour l'exercice 1903.
- Genève, le 20 janvier 1903.

Le conseil d'administration.

NB. Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront déposés, dès le 25 janvier, chez MM. J. Gay & Cie., 16, rue de Hesse, à Genève, où les intéressés pourront en prendre connaissance. [117.]

Pour assister à l'assemblée générale, MM. les actionnaires devront déposer leurs titres, 5 jours avant l'assemblée, dans les bureaux de MM. J. Gay & Cie., 16, rue de Hesse, où il leur sera délivré une carte d'admission.

Schläpfer, Blankart & Cie., 12 Neuenhofstrasse, Zürich.

Vermittlung von Kapitalanlagen. | Eröffnung laufender Rechnungen.
Ausführung von Börsenaufträgen. | Diskontierung von Wechseln. (2150)

Papierfabrik Biberist.

Die Tit. Aktionäre werden hiemit zu einer ausserordentlichen Generalversammlung eingeladen auf

Samstag, den 7. Februar 1903, nachmittags 2 1/2 Uhr, nach Zürich ins Zunfthaus zu Schmieden.

Traktanden:

- 1) Kreditbewilligung für Neubauten. [148]
- 2) Unvorhergesehenes.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
Wilh. Vigier.

Oeffentliches Inventar.

Ueber den Nachlass des Christian Ludwig Carl Goldschön, von Paris, Weinhändler, wohnhaft gewesen Quellenstrasse Nr. 31, in Zürich III, ist mit Verfügung des Bezirksgerichtes Zürich das öffentliche Inventar bewilligt worden. (124.)

Es werden daher sowohl die Gläubiger, als die Schuldner des Verstorbenen aufgefordert, ihre Ansprüche und Verbindlichkeiten bis den 23. Februar 1903 der Notariatskanzlei Aussersihl in Zürich III einzuzeigen, unter der Androhung, dass Schuldner oder auch im Besitze von Faustpfändern befindliche Kreditoren, die ihre Eingabe zu machen unterlassen, Ordnungsbusse, säumige Ansprecher dagegen (die Grundversicherten jedoch nur mit Bezug auf die verfallenen Zinsen) den Verlust ihrer Forderungen, insofern solche weder aus den Notariats-, noch aus den Pfandprotokollen mit Bestimmtheit ersichtlich, noch durch Faustpfänder gedeckt sind, in dem Falle zu gewärtigen hätten, wenn der betreffende Nachlass auf Grundlage des öffentlichen Inventars angetreten würde.

Zürich III, den 19. Januar 1903.

Notariat Aussersihl:
H. Gassmann, Notar.

Moulins boulangers en liquidat., Chaux-de-Fonds.

Il est porté à la connaissance de MM. les actionnaires:

- 1° Que la liquidation ne pourra se terminer qu'au courant de l'année 1903;
- 2° Que la décision prise par les liquidateurs lors du premier paiement de 75%. Aux actionnaires (10 juin 1902) est modifié dans ce sens que MM. les porteurs d'actions privilégiées des Moulins boulangers pourront toucher au comptoir d'Escompte du Jura, à Bâle, contre présentation des titres et à partir du 31 janvier 1903 un second dividende de 8%;
- 3° Qu'un troisième et dernier dividende sera distribué aux actionnaires après la clôture de la liquidation.

Chaux-de-Fonds, le 15 janvier 1903.

Les Liquidateurs.

Die ausserordentliche Generalversammlung des

Syndikates für die Interessen der Schweiz. Pharmacie

findet Donnerstag, den 12. Februar 1903 im Saal der Bahnhofrestauration in Olten statt. Beginn der Verhandlungen nachmittags 1 1/2 Uhr, nach der den Mitgliedern bereits zugestellten Traktandenliste. [123]

Für den Vorstand des Syndikates für die Interessen der Schweiz. Pharmacie,
Der Präsident: Aug. Caspari. Der Aktuar: Arth. Niggli.



(22)

RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX André Piguet & Co

GENÈVE: 23-25, RUE DES ALLEMANS
PARIS: 36, RUE SAINTE-CROIX-BRETONNERIE
LYON: 5, RUE GENTIL
MARSEILLE: 15, RUE PAVILLON

Seule agence suisse donnant les renseignements sur la France (Corse, Algérie et Tunisie comprises) sans supplément de prix.

TARIF DES CARNETS

valables pour la Suisse et la France et jusqu'à

complet emploi des bulletins:

10 bulletins. Fr. 18.— 100 bulletins Fr. 130.—
25 40.— 250 300.—
50 75.— 500 575.—

Pour tous autres pays demander les tarifs spéciaux

Les renseignements ne sont fournis qu'aux abonnés souscripteurs d'un carnet.

Adressez les ordres à M. G. GONTHIER-LALLIER, case Servette, GENÈVE

Placement de capitaux.

Une importante maison de commerce demande un employé-intéressé ou associé commanditaire, avec un apport de

fr. 20,000 à fr. 30,000.

S'adresser pour tous renseignements à Mr. Chs. E. Gallandre, notaire, à La Chaux-de-Fonds. (52)

Selbständiger

Buchhalter u. Korrespondent

gesucht, absolut zuverlässige Kraft, für dauernde Anstellung für Stahl- und Eisenbranche. — Offerten unter Chiffre Zag E 10 an [36] Rudolf Mosse, Bern.

Ankauf von sämtlichen alten Metallen zum Tageskurs.

(21) Picard frères in Biel.

Elektrotechniker,

Absolvent eines schweiz. Technikums, mit 4 Jahren Werkstatt- und Montagepraxis, im Entwerfen und Ausarbeitung von elektr. Maschinen jeder Art bewandert, im Bau von Licht- und Kraftanlagen, sowie im Betrieb von elektrischen Zentralen erfahren, sucht passende Stellung. Kautions kann geleistet werden. Referenzen und Zeugnisse zu Diensten.

Offerten unter Chiffre Z B 452 an Rudolf Mosse, Zürich. [97]

Norddeutscher Lloyd, Bremen.

Regelmässige Schnelldampfer- und Postdampfer-Verbindungen nach New-York, Baltimore, Cuba, Galveston, Brasilien und La Plata, Aegypten, Indien, China und Japan.

Wegen Auskunft, Passage, Spedition und Auswanderung beliebe man sich zu wenden an H. Meiss, 53, Bahnhofstrasse, Zürich, vom schweiz. Bundesrat patentierte Generalagentur. [2828]